

رجب ۱۳۴۳

دینی، علمی، ادبی، اجتماعی

جلد : ۵

عدد : ۵۶

مرکز توزیع:
باب عالی، چاده سنده
(اتحاد تجارت)
کتابخانه سی ابله
(یکی نورکيه)
مطبعه سی

اداره خانه سی:
باب عالیده
(یکی نورکيه)
مطبعه سی فوقنده کی
داثره مخصوصه

مجموعه اسلامی

ذی القعدة
۱۳۳۸

شرائط اشترا :

صاحبی ، مدیری ، محوری :

شرائط تحریر :

هرسته نك برنجی وایکجی آلتی آیلغندن اعتباراً آتونه قید اولونور.
سنه لکی : اون ایکی نسخه اولق اوزره پوسته اجرتهله برا.
(۱۰۰) ، آلتی آیلغی : (۵۰) غروشدر . ممالك اجنیه ایچین
۱۰ و ۲۰ غروش علاوه سی لازمدور.



اسلامك نفعته خادم یازیلر مع التشر قبول ونشر اولونور . یازانك
شخصیتی دکل، یازینك ماهیتی نظردفته آلتیر . کونده دیله جك آتار
اوقوناقلی ومختصرجه یازیلش اولالیدور . کن یازیلردن شایان قبول
کوروولنار تاویج صیراسیله درج ایدیلیلر .

احتمالاتك ظهورنده بشریت تام معناسیله دفعه
اورته دن قالدو و تصویر شرعیسیله حضور رب العالمینده
حساب ویرر .
خريطة دائره می نیرنکی شعبه می مدیری
ارکان حرب میرآلای
عبدالرحمن
تصحیح : کچن نسخه ده و ۱۲۰ نجی صحیفه نك
۱۵ نجی سطرنده کی (مواد فیه) ترکیبی (مواد
فردیه) و ۱۹ نجی سطرنده کی (+) اشارتی (X)
اولاجدی .

اعظم واصغر نامتاهی

قدما، کائناتک بیوکلکی حقنده بر فکر ویره بیلمک
ایچون ؛ بر جسمک سمان أرضه طقوز کون ،
طقوز کیجده سقوط ایده جکنی سویله مشدی .
شومو هوم ارتفاعک ارضمه الک یاقین اولان قیرک
مسافه سنی تشکیل ایده میه جکنی قولایلقه حساب
ایده بیلیرز . یاریم عصر دنبری هیئتشناسلرک کمال
موفقیته اجرا ایتدکلری تدقیقات سایه سنده سمانک
وسعتی حقنده معلوما تمیز تزايد ایتدی : بوکون
بیلیورز که هر ییلدیز بر کونشدر . سیاره مزه
الک قریب اولاننک مسافه سنی ضیا سرعتیه - ثابته
اوچ یوز بیک کیلومترو - دوت سنه اوچ ایده
قطع ایدر . ینه بیلیورز که کونش أرضدن بر میلیون
اوچیوز بیک کره بیوکلر . براق یاز کیجه لرنده
نظر مزه چاربان نجوم زاهره دن بردانه سنی ، مثلاً
(شیلیاق) جمله کوکیه سنده کی (نسر الواقع)
کوکی اتخاب ایدم . بوییلدیز بزدن ۲۳۷ تریلیون
کیلومتروده (یعنی ضیانک ۲۵ سنه ده قطع
ایتدیکی مسافه ده) بولنور . فکر آ بومسافیه
واصل اوله بیلیرمی یز ؟ .. بلکه .. اوله ایسه عینی
استقامته ده اوزاغه کیدم . بووافق (شیلیاق)
جمله کوکیه سنه باقالم :

فلکیونک (بهتا) و (غاما) تسمیه ایتدکلری
ایکی ییلدیز آره سنده تهله سقوب ایله حلقوی
برسحایه مشاهده اولونور که نسر الواقع دن عظیم
بر مسافه ده و حال تکونده اولان بر « منظومه » در .
براز ایلریده نظریمز ، دیگر برسحایه ، ده
طوغروسی بر ییلدیز کومه سنه چاربار . بوکونش
یغیننده فوطوغرافی واسطه سیله اوتوز بش بیک
ییلدیز تعداد اولونمشدر . یا بزه اولان مسافه سی ؟
۹۴۶ قاتریلیون ، یعنی ضیانک یوز بیک سنه ده
قطع ایتدیکی مسافه ! قطری ایسه کهکشانکی
ایله قابل قیاسدر . ایشته دیگر بر عالم . . .

نسر الواقع دن اعتباراً و (شیلیاق) سحایه سندن
کچهرک میلیار لرحه کیلومترویی فکر آ قطع ایدم .
یولمزک اوزرنده محو اولمش عالمده ، اجرام مزارقارینه
تصادف ایلرز . فقط بی حدود مسافات بربری
تعقیب ایدیور . . . آرتق أرض وبتون منظومه مز
کوزدن نهان اولدی ، صاری کونشمز کوزله
کوروله میه جک بر ییلدیز مرتبه سنه ایندی . فقط
نرمه یز ؟ بر آدیم بیله ایلریله مدک ! . . .
فکر بشرک ادرا کدن عاجز بولندینی شو
مسافاته عالم « اعظم نامتاهی » اسمنی ویرمشلردر .

اعظم نامتناهیدن بلکه فضله ذهنلریغزی اشغال
ایتمی لازم کلن بر مسئله واردر که اوده « اصغر
نامتاهی » در . بیوک عالم (هازی پووانقاره) (علمک
قیمتی) نامنده کی لایموت اثرنده دیور که :
« . . . بزسمانک نظر مزده بیو دیکنی کوردک
ولایتقطع بیومکده اولدیغی ده کوریورز . چونکه
بیلیورز که کونش أرضدن ۱۵۰ میلیون کیلومترو
مسافه ده و بزه الک قریب بولنان کوا بیک بیله بزه
اولان مسافه لری بوندن یوز بیکلرحه دفعه ده
زیاده . . . اعظم متاهی بی تماشا یه آیشمقله اصغر

ویردیکمز ایضاحات ایله یالکز ذراتک اوفاقلغه
دائر سطحی بر فکر ایدینه بیلیر . لکن الیوم ده
فضله سنی اوکر نه بیلدک : برمولالماء ذره سنک
قطری میلیمتره نك میلیونده برینک یوزده اون
دردندن زیاده دکلدر . بویله اولقله برابر برسانتیمتره
مکعبی مولدالماءك احتوا ایتدیکی ذرات بربری
آرقه سنه وضع اولنورسه ۴ میلیون کیلو مترولق
برطول، یعنی یوزدفعه أرضك چوره سی، یاخود
تقریباً اون دفعه أرضك قره اولان مسافه سی
- حاصل اولوز .

سویلداکریمز، ماصالرده کی مبالغه نی ده کچیور .
مع مافیه بوکشفیات ایله خیرتمزی موجب اولان
وقایعک صوکی کلمه مشدر . فی الحقیقه ایقش شعاعاتی
وبالخاصه (رادیوم) ک تدقیقی اثبات ایتشدرکه ذره
ماده نك اک اوفاق پارچه سی دکلدر . هر ذره ده
کوچوک قسملردن متشکلدر - اونو بیولته جک
اولورسه ق بر «منظومه» الده ایدهرز - مرکزه
برکونش، اطرافنده دور ایدن سیارات واردر .
ذره نك شمسی «نوات» سیاره لری «الکترون»
تسمیه اولنشدر .

«نوات» اجسامه کوره ده کیشیر . مثلاً دمیر
ذره سنک نواتی قورشونیکینه بکزه مشر . فقط
الکترونلر عین جوهر دن عبارت ایه ده عددلری
تحول ایدر: مولدالماء ذره سنک نواتی بر، قاربونکی
درت، فلورکی اون یدی در الخ . . .

بومینی مینی عالم الدائی حرکتنده در . هر الکترون
مدارینی عظیم سرعتله قطع ایدر . خارجی بر تأثیرک آلتنده
عائد اولدینی منظومه دن آیریه جق اولورسه صابان
ایله آتیلان برطاش کی - ثانیه ده ۱۰۰،۶۰،۱۵۰۰
بعض کره ۲۹۰۰ کیلومتر و سرعتله فضا ده حرکت
ایده جکلدر .

حکمتشناسلر ماده نك بر قدرتی اولدیغندن

نامتناهی پی ده آکلامغه براستعداد پیدا ایتدک .
فی الحقیقه صوکی زمانلرده حکمتشناسلرک تدقیقاتی
سایه سنده یار قدیمز اولان ماده ایله آرتق «حجاب
استار» آلتندن کوروشمیورز . متقدمین، ماده
حقنده اوزون اوزادییه مناقشه ده بولنشلردر .
برقسنی؛ الی النهایه قابل تجزی اولدیغنی، دیکرلری
حقیقته هر جوهرک غیر قابل انقسام پارچه لردن
(ذرات) دن عبارت بولندیغنی ادعا ایتشلردی .
متعدد ذره نك بر آرایه کلسی (جزء فرد) ی
تشکیل ایله جکلدی .

اقدار وصدیمز خارچنده اولدینی ایچون
بوراده بز بر مناقشه فلسفیه کیریشه مه یز . فرید بک
افندی استاد مز (وحدت وجود) نامنده کی قیمتلی
اثرنده بوبابده لازم کلن ایضاحاتی ویرمشدر . بز آنجق
علوم مثبته نك ماده یه دائر ویردیکی صوکی معلوماتی
قید ایتمکه اکتفا ایله جکز ! معلومدرکه آلتون
ورقیلری، قالینلی میقرونک اونده بری [۲]
اولان اوراق اعمال ایدرلر . بوندن ایلریسنه کیده مزلر .
زیرا عملیاتده قابل دکلدر . اوحالده بو اوراقی
تشکیل ایدن آلتون ذراتنک قطری میقرونک
اونده برندن ده دونددر .

صابون کوپوکلرنده بعض اقسامنک قالینلی
میلیمتره نك آلتی میلیونده بری اولدینی دقیق آلات
اعانه سیله آکلاشیلمشدر . دیکر طرفدن را کد صوکی
سطحنه یاییله جق اولان زیتون یاغی طبقه سنک
قالینلی تعیین اولندقدن صکره مایعه کی ذره نك
ثقلتی غرامک میلیارده برینه مساوی اولدینی حساب
اولنشدر . فقط زیتون یاغی؛ قاربون، مولدالمحوضه
ومولدالماء دن متشکل بولندیغندن بسیط بر حساب
ایله مذکور اجسامک ثقلتی ده الده ایدلشدر :
مولدالماءك بر ذره سی غرامک تریلیونده بری قدر
بز آغیرلغه مالکدر !

[۲] بر میقرون، میلیمتره نك بیکده بریدر .

متمادياً بحث ايدوب دوریورلر . ادالرينك اساسی ذکر ایلدیکمز حالدن ایلری کلمکده در . برمیغراملق ماده ، برالکترون سرعتیله حرکت ایتدیکی زمان حائر اولدینی قدرت ، یوزطونلق یکرمی اکسپرس قطارینک قوتنه معادل اولدینی حساب اولمشدر . بشریت ، ماده ده کی قدرتدن استفاده ایتکه موفق اولدینی زمان کومور ، پترول ، ضیا و حرارت شمسه آرتق احتیاج حاصل اولیه جق و ماده نك « تکائف ایتش بر قدرت » دن عبارت اولدینی ایلک دفعه کشف ایدن فرانسز حکما سندن (کوستاولوبون) ک دیدیکی کبی « مسائل اجتماعیه اورته دن قالقه جقدر » فقط اعماردن زیاده تخریبده موفق اولان انسانلر بلکه اوعظیم قوتلری ، واسطه امحالولارق قوللانه جق حتی اوزرنده کی یشادقلری سیاره یی ده باطلا ته جقلدر .

سعدی



مخفل اجتماعی :

آناطول فرانس ک وفاتی مناسبتیله

بوجنازه مراسمنده بزم ایچون شایان امثال بر حرکت وار : اهلینک اجتماعی تربیه سی . پولیسلر ، جاده نك ایکی طرفنه دیزیلدیلر . فقط هیچ بری آرقایه کیدک ، ایتیشمه یك ، گریله یك ! دیمه دی . خلق ایسه بو اخطاراته لزوم کو سترمه دی ، قورولمش ماکنه لی بیکتر کبی حرکت ایتدی .

آناطول فرانسک اولومنده بزم ایچون اهمیتلی بردرسده واردر : ادیب ، اولور اولمز اسقاندیناو حکومتلرندن آمریقای جنوبی دولترینه قدر تعزیت تلغرافلری چکیددی ، حتی فرانسز دشمنلغنی حالا محافظه ایدن آلانلردن بیله تعزیت وچلنک کلدی . بونه دن ؟ بو قدر مختلف و غیر متجانس

عنصرلرک سیاست برفعله برلشمه لری و فرانسه یه برجه یله اولمق اوزره بوحرکنده بولنملری پکده قابل دکلدر . بو آنجق . آناطول فرانسک بوملتلر طرفندن طاینمش و تقدیر ایدیش اولماسیله تفسیر ایدیله بیلیر . فصل اولورده آناطول فرانس ، شمال قطبندن جنوب قطبنه قدر صیره لانان ملتلر طرفندن طاینیور و تقدیر ایدیلور ؟ ایشته بزم ایچون آراشدیریلا جق نقطه بوراسیدر . مثلاً نیچون بزم شاعر اعظممز عبدالحق حامد ، لایق اولدینی جهانشمول شهرته مالک دکلدر . نیچون علی العموم شرق شاعر وادیلری و بویوک آدمالری ساده شرقک بیکانه لکنده مدفون ومنسی بولنیورلر ؟ ساده بو خصوصده عمر خیام ایله شیخ سعدی یی آیرمق لازمکلیر . عمر خیامک رباعیلر یله شیخ سعدینک بعضی حکایه لری - بزم طرفزدن دکل - غربلی مستشرقلر طرفندن ترجمه ایدلمشدر . عمر خیامک آمریقاده طبع ایدیش مترجم رباعیاتی برانکلز کتابچی دکاننده کوردم . اونه نفیس طبع ایدی یاربی ! او کتابی باصمق دکل آ ، صاتین آلمق بیله بزده هر ییکتیک کاری دکل . بزم موزهلر مزده کی عددندن دهافضله اجنبی موزهلرنده بولنان ال یازیسی آثار عتیقه قرآن کریملردن باشقه شرقک هیچ بر اثری ، رباعیات خیامک آمریقاده باصیلدینی نفاستده باصیلما مشدر . او قدر تمیز و او قدر شیق که آل ایله طوتما یه قیاماز سکز .

شمدی سزه صورارم شرقک مخلصاتی ، نفائس آثار ی ساده عمر خیامک رباعیلری و شیخ سعدینک حکایه لرندمی عبارتدر ؟

نیچون طاینیورز ؟ چونکه کندیمزی طاینیمورز . تورکیه دن دیشاری آیاغکری آثار آتماز هان بونک فرقه واریرسکز . مملکتمز و بزلر حقنده کندی لساننده اک چوق یازیلان مملکت فرانسه اولدینی حالده حالا بکا استانبولده حر مکده قاج